



We are exploring the potential for a new wind farm, north east of Port Talbot. The project is classed as a Development of National Significance and will have a generating capacity of up to 138MW, enough electricity to power over 100 thousand homes each year.

This project represents a significant contribution to Welsh carbon reduction and renewable energy generation targets. Following our first phase of consultation earlier in 2021, we have refined the scheme and would like to hear your thoughts on our latest proposals. These are available to view online and at the events listed on this newsletter.

Our online virtual exhibition space will be available throughout the Phase Two consultation process for those who wish to feedback on the Project remotely. You can access the virtual consultation via the website:

www.ybryn-windfarm.cymru

Project update The current proposals have developed as a result of feedback received from the local community and technical consultees to date. Key points raised related to visual impacts, turbine noise, traffic and construction, wildlife and existing uses. We have sought to address key issues through making the following updates to the plans:

- Reducing the number of proposed turbines from 26 to 21.
- Removing turbines with the greatest potential impact on the village of Bryn, and also heritage assets and views from Margam Park.
- Reducing the height of all turbines in the northern block, to minimise potential impacts on Bryn, Cwmafan, Maesteg and surrounding nearby communities.
- Relocating some turbines to reduce specific localised impacts around their siting.
- Clarifying points related to access, maintenance, wildlife and habitat management, as well as clearer information about community benefit.

Further information is available on the [Project website](#).

About us This Project is being developed by experienced renewables developer Coriolis Energy and Ireland's premier energy company ESB in partnership.

Pre application public consultation

Please note that these public events are subject to Coronavirus restrictions permitting. Should guidance dictate that public meetings are not possible, online webinars will be undertaken for each cancelled event.

All information (including details of any webinars) will be posted on the project website. Please check the website or contact us directly prior to attending any event to confirm that it is still going ahead.

Bryn Community Centre

Maesteg Road, Bryn,
Neath Port Talbot, SA13 2RY
Monday 1st November, 2pm to 7pm

Cefn Cribwr Athletic Club

Cae Gof, Cefn Road, Cefn Cribwr,
Bridgend CF32 0BA
Tuesday 2nd November, 2pm to 7pm

Cwmafan Community Centre

Depot Road, Cwmafan, Port Talbot
SA12 9BA (for Sat Nav, please use SA12 9DF)
Wednesday 3rd November, 2pm to 7pm

Maesteg Sports Centre

Old Forge Site
Nant-y-Crynwydd
Maesteg, CF34 9DS
Friday 5th November, 2pm to 7pm

Taibach Community Centre

Duke Street, Taibach,
Port Talbot,
SA13 1NA
Saturday 6th November, 12pm to 4pm

Community Benefit: As well as offering up to 20% for local ownership, we are working with local organisations to refine our thinking about Community Benefit and will be offering £8,000 per MW produced each year for the local community. This could be in the region of £1million per year in contributions for the lifetime of the project. **Find out more online.**

Working with / Gweithio gyda



Awel Aman Tawe
community energy



Consultation Phase 1 (Summer 2021)

Introduction phase of consultation, to discuss the principle of the project. Feedback from this phase has helped refine the proposals shown at Phase 2.

Consultation Phase 2 (Autumn 2021)

Currently consulting on the latest iteration of the proposals, seeking further feedback to help refine the plans.

We are here. ●

Consultation Phase 3 (Spring 2022)

At this final stage of the consultation phase, we will make the full draft planning application available for review, and will invite comment on these draft documents at that point.

View our virtual consultation and get in touch:

info@ybryn-windfarm.co.uk / 0800 699 0081 (Freephone)

www.ybryn-windfarm.cymru @ybrynwindfarm



Rydym yn chwilota'r potensial ar gyfer fferm wynt newydd, i'r gogledd-ddwyrain o Bort Talbot. Daw'r project o fewn dosbarth Datblygiad o Arwyddocâd Cenedlaethol a bydd ganddo allu cynhyrchu hyd at **138MW**, sef digon o drydan i roi pŵer i dros 100 mil o dai bob blwyddyn

Mae'r prosiect hwn yn cynrychioli cyfraniad sylweddol at dargedau lleihau carbon a chynhyrchu ynni adnewyddadwy yng Nghymru.

Yn dilyn ein cam cyntaf o ymgynghori yn gynharach yn 2021, rydym wedi mireinio'r cynllun a hoffem glywed eich meddyliau am ein cynigion diweddaraf. Mae'r rhain ar gael i'w gweld ar-lein ac yn y digwyddiadau a restrir ar y cylchlythyr hwn.

Bydd ein gofod arddangos rhithwir ar-lein ar gael trwy gydol y broses ymgynghori Cam Dau ar gyfer y sawl sy'n dymuno rhoi adborth ar y Prosiect o bell. Gallwch gael mynediad at yr ymgynghoriad rhithwir drwy gyfrwng y wefan:

www.ybryn-windfarm.cymru

Diweddariad y Prosiect: Mae'r cynigion cyfredol wedi datblygu o ganlyniad i adborth a gafwyd gan y gymuned leol ac ymgynghorwyr technegol hyd yn hyn. Roedd pwyntiau allweddol a godwyd yn ymwneud ag effeithiau gweledol, effeithiau sŵn, traffig ac adeiladu, bywyd gwyllt a defnyddiau presennol.

Rydym wedi ceisio mynd i'r afael â materion allweddol trwy wneud y diweddariadau dilynol i'r cynlluniau:

- **Lleihau nifer y tyrbinau arfaethedig** o 26 i 21.
- **Cael gwared ar dyrbinau sydd â'r effaith fwyaf bosibl** ar bentref Bryn, a hefyd asedau treftadaeth a golygfeydd o Barc Margam.
- **Lleihau uchder yr holl dyrbinau yn y bloc gogleddol**, er mwyn lleihau effeithiau posibl ar Bryn, Cwmafan, Maesteg a'r cymunedau cyfagos.
- **Adleoli rhai tyrbinau** er mwyn lleihau effeithiau lleol penodol o amgylch eu lleoliad.
- **Pwyntiau eglurhaol yn ymwneud â mynediad**, cynnal a chadw, rheoli bywyd gwyllt a chynefinoedd, yn ogystal â gwybodaeth gliriach am fudd cymunedol.

Mae mwy o wybodaeth ar gael ar [wefan y Prosiect](#).

Ynglŷn â ni: Mae'r Prosiect hwn yn cael ei ddatblygu gan y datblygwr adnewyddadwy profiadol Coriolis Energy a phrif gwmni ynni Iwerddon, ESB, mewn partneriaeth.

Ymgynghoriad cyhoeddus cyn cyflwyno cais

Sylwch fod y digwyddiadau cyhoeddus hyn yn amodol ar gyfyngiadau Coronafeirws. Pe byddai canllawiau'n mynnu nad yw cyfarfodydd cyhoeddus yn bosibl, cynhelir gweminarau ar-lein ar gyfer pob digwyddiad a ganslir. Bydd yr holl wybodaeth (gan gynnwys manylion unrhyw weminarau) yn cael ei phostio ar wefan y prosiect.

Gwiriwch y wefan neu cysylltwch â ni yn uniongyrchol cyn mynychu unrhyw ddiwyddiad i gadarnhau ei bod yn dal i fynd ymlaen.

Canolfan Cymunedol Bryn

Maesteg Road, Bryn,
Castell Nedd Port Talbot, SA13 2RY
Dydd Llun, 1af o Dachwedd, 2yp i 7yn

Clwb Athletau Cefn Cribwr

Cae Gof, Heol Cefn, Cefn Cribwr,
Pen-y-bont ar Ogwr CF32 0BA
Dydd Mawrth, 2ail o Dachwedd, 2yp i 7yn

Canolfan Gymunedol Cwmafan

Depot Road, Cwmafan, Port Talbot SA12 9BA
(ar gyfer Sat Nav, defnyddiwch SA12 9DF)
Dydd Mercher, 3ydd o Dachwedd, 2yp i 7yn

Canolfan Hamdden Maesteg

Old Forge Site, Nant-y-Crynwedd, Maesteg, CF34 9DS
Dydd Gwener, 5ed o Dachwedd, 2yp i 7yn

Canolfan Gymunedol Taibach

Duke Street, Taibach,
Port Talbot, SA13 1NA
Dydd Sadwrn 6ed Tachwedd, 12pm i 4pm

Budd Cymunedol: Yn ogystal â chynnig hyd at 20% ar gyfer perchnogaeth leol, rydym yn gweithio gyda sefydliadau lleol i fireinio ein meddwl ynghylch Budd Cymunedol a byddwn yn cynnig £8,000 y MW a gynhyrchir bob blwyddyn ar gyfer y gymuned leol. Gallai hyn fod oddeutu £1 miliwn y flwyddyn mewn cyfraniadau ar gyfer oes y prosiect. Gallwch ddysgu rhagor ar-lein.

Working with / Gweithio gyda



Awel Aman Tawe
community energy



Cam Ymgynghori 1 (Haf 2021)

Cam rhagarweiniol yr ymgynghoriad, i drafod egwyddor y prosiect. Mae adborth o'r cam hwn wedi helpu i fireinio'r cynigion a ddangosir yng Ngham 2.

Cam Ymgynghori 2 (Hydref 2021)

Ar hyn o bryd yn ymgynghori ar fersiwn diweddaraf y cynigion, gan geisio adborth pellach i helpu i fireinio'r cynlluniau.

Rydym ni yma

Ymgynghori Statudol (Gwanwyn 2022)

Yn ystod y cam ymgynghori olaf hwn, byddwn yn sicrhau bod y cais cynllunio drafft llawn ar gael i'w adolygu, a byddwn yn gwahodd sylwadau ar y dogfennau drafft hyn ar y pwynt hwnnw.

Gweld ein rhith-ymgynghoriad a chysylltu:

info@ybryn-windfarm.co.uk / 0800 699 0081 (Rhadffôn)

www.ybryn-windfarm.cymru @ybrynwindfarm